



Registro 76-412

Identificación

Institución

Museo de Arte Popular Americano, Universidad de Chile

Número de registro

76-412

Nº de inventario

447

Clasificación

Antropología, Arqueología y Etnografía - Textil, Vestuario y Adornos

Colección

Textil Mapuche

Objeto

[Traruchiripa](#)

Nombre alternativo

Faja

Dimensiones

Largo 208 cm - Ancho 4.5 cm - Peso 114 Gramos

Técnica / Material

[Tejido](#) - [Lana](#)

Ubicación

En depósito

Descripción

Faja tejida en ligamento faz de urdimbre, en urdimbres complementarias de pares dobles, técnica tubular. Las urdimbres y la trama son de lana de oveja. La composición del textil en el sentido longitudinal es de una banda central con diseños geométricos de colores crudo, rojo y negro, flanqueada por delgados bordes tubulares de color negro. Ambos bordes de urdimbre presentan terminación de flecadura trenzada correspondientes a trenzas tubulares.

Estado de conservación

Muy malo

Contexto

Área geográfica

Chile

Historia de propiedad y uso

Esta prenda particular correspondería a un trarüchiripa (para atar la chiripa) o chamallwe, que se refiere a una faja cinturón de hombre para sujetar el chamal. Las mujeres lo dejan caer como falda, los hombres pasan los extremos entre las piernas y los sujetan con el cinturón (Verniory, 1889). Las fajas masculinas más antiguas fueron de color rojo, quizás relacionado con el carácter, fuerza y aptitud guerrera. En instancias donde el hombre utiliza el poncho, no es necesaria la simbología de la faja ya que ésta queda cubierta por el poncho, el cual lleva la simbología masculina más importante. Se piensa que esta prenda se dejó de usar en los inicios de la época colonial, reemplazada por la cincha “especie de faja ancha, tejida en lana o de cuero, que se anudaba a la cintura” (Fiadone, 2009, p.61). Las que no dejaron de utilizarse fueron las ceremoniales, en rogativas u otras instancias, ya que llevan una gran cantidad de símbolos.

Historia del objeto

Se puede intuir que las fajas mapuche pertenecen a la colección MAPA desde la primera mitad del siglo XX al encontrarse presente en el Catálogo de la Exposición de Arte Popular organizada por la Comisión Chilena de Cooperación Internacional en 1938, mencionados como “Trarihues Araucanos” (Universidad de Chile, 1938, p.5) y en el Catálogo de Artes Populares Americana de 1943 con motivo del primer centenario de la Universidad de Chile, catalogando cinco prendas como “Trarihue araucano, tejido lana de oveja” (Universidad de Chile, 1943, p.112). Pese a lo anterior, las descripciones del catálogo no permiten identificar específicamente a qué pieza se refiere.

Área cultural primer nivel

Chile

Área cultural segundo nivel

Centro-Sur

Cultura originaria

Mapuche

Referencias documentales

Fiadone, Alejandro: Simbología Mapuche en territorio Tehuelche pp. 144, Maizal Ediciones, Buenos Aires, Argentina, 2009

VV.AA : Catálogo Arte Popular, Comisión Chilena de Cooperación Intelectual Universidad de Chile., Santiago de Chile, 1938

VV.AA: Exposición americana de artes populares pp. 221 en Exposición americana de artes populares. Universidad de Chile 1943, Universidad de Chile, Santiago, 1943

Gestión

Registradores

Felipe Ignacio Quijada Aravena, 2023-08-30

